

Edizione diplomatico-interpretativa

	I
<p>QVant uoi uenir le beau tens (et) la flour que ler be uert sespant aual la pre e. lors me sovient de ma douce dolour. et dou douz leu ou mes cuers tent et bee. sai tant de ioie et sai tant de doucour. que ia mouoir nen querroie nul iour. et quant ie sui plus loing de sa contree. ta(n)t est plus pres mes cuers et ma pensee.</p>	<p>Quant voi venir le beau tens et la flour que l'erbe vert s'espant aval la pree, lors me sovient de ma douce dolour et dou douz leu ou mes cuers tent et bee, s'ai tant de joie et s'ai tant de doucour que ja movoir n'en querroie nul jour et quant je sui plus loing de sa contree tant est plus pres mes cuers et ma pensee.</p>
	II
<p>Au mo(n)t na riens dont ie soie en t(ri)stour quant me sovient. et q(ua)nt ie la sainee. et si cuit bien queie fais g(ra)nt folour que mainte foiz la truis u(er)s moi iree. mais beaux semblanz me remet en uigour. semplioierai m(ou)lt bie(n) ma g(ra)nt amor donc ie lai tant dedanz mo(n) cuer amee. se leau tez mi lait auoir duree.</p>	<p>Au mont n'a riens dont je soie en tristour quant me sovient et quant je la sai nee et si cuit bien que je fais grant folour que mainte foiz la truis vers moi iree, mais beaux semblanz me remet en vigour s'emploierai moult bien ma grant amor donc je l'ai tant dedanz mon cuer amee se leautez m'i lait avoir duree.</p>
	III

Da

me m(er)ci se ie sui fins amis nes
p(ro)uez pas uers moi u(ost)re uen -
iance. que u(ost)res sui (et) serai a -
touz dis. ie nou lairai pour
mal ne pour greua(n)ce. se par
uos sui de bien amer espris
douce dame ne men doit estre
pis. et se por uos trai ire ne pe -
sance. ia nen charrai en mau
uaise esperance.

Dame, merci! Se je sui fins amis
n'esprovez pas vers moi vostre venjance,
que vostres sui et serai a touz dis,
je nou lairai pour mal ne pour grevance,
se par vos sui de bien amer espris!
Douce dame, ne m'en doit estre pis
et se por vos trai ire ne pesance,
ja n'encharrai en mauvaise esperance.

IV**Beau sire**

dex coment porroie auoir. i
ceste amour que tant aurai re -
quise. ia ne deust ne soffrir ne
uoloir la bele rien qui ta(n)t est
bien ap(ri)se. puis quele mot
dou tout en son pooir. q(ue) me
feist si longuem(en)t doloir. sele
seust (con) samors me iostise. ia
ne fausist pitiez ne len fust
prise

Beau sire Dex, coment porroie avoir
iceste amour que tant avrai requise?
Ja ne deüst ne soffrir ne voloir
la bele rien qui tant est bien aprise,
puis qu'ele m'ot dou tout en son pooir,
que me feist si longuement doloir,
s'ele seüst con s'amors me jostise,
ja ne fausist pitiez, ne l'en fust prise.

- letto 347 volte